



Music Video

甜蜜蜜

邓丽君 (1979)

📺 观看视频

📖 学习文字

Tián mì mì nǐ xiào de
tián mì mì

甜蜜蜜 你笑得甜蜜蜜

So sweet, your smile is so sweet

甜蜜蜜 (tián mì mì) very sweet.

Hǎoxiàng huā kāi zài
chūnfēng lǐ

好象花儿开在春风里

Like a flower blooming in the spring
breeze

好象 (hǎo xiàng) to seem; to be like. 花儿 (huā
ér) style of folk song popular in Gansu, Qinghai and
Ningxia.

Kāi zài chūnfēng lǐ

开在春风里

Blooming in the spring breeze

Zài nǎlǐ zài nǎlǐ jiàn
guò nǐ

在哪里 在哪里见过你

Where, where have I seen you before

Nǐ de xiàoróng
zhèyàng shúxī

你的笑容这样熟悉

Your smile feels so familiar

笑容 (xiào róng) smile; smiling expression.

Wǒ yíshí xiǎng bù qǐ

我一时想不起

I just can't quite remember

一时 (yí shí) a period of time; a while; for a short
while; temporary; momentary; at the same time.

A zài mèng lǐ

啊 在梦里

Ah, in a dream

Mèng lǐ mèng lǐ jiàn
guò nǐ

梦里 梦里见过你

In a dream, in a dream I saw you

Tián mì xiào de duō
tián mì

甜蜜 笑得多甜蜜

So sweet, your smile is so sweet

甜蜜 (tián mì) sweet; happy.

Shì nǐ shì nǐ mèngjiàn
de jiù shì nǐ

是你 是你 梦见的就是你

It's you, it's you, the one I dreamed of is
you

梦见 (mèng jiàn) to dream about (sth or sb); to see
in a dream.

Zài nǎlǐ zài nǎlǐ jiàn
guò nǐ

在哪里 在哪里见过你

Where, where have I seen you before

Nǐ de xiàoróng
zhèyàng shúxī

你的笑容这样熟悉

Your smile feels so familiar

Wǒ yíshí xiǎng bù qǐ

我一时想不起

I just can't quite remember

A zài mèng lǐ

啊 在梦里

Ah, in a dream

Zài nǎlǐ zài nǎlǐ jiàn
guò nǐ

在哪里 在哪里见过你

Where, where have I seen you before

Nǐ de xiàoróng
zhèyàng shúxī

你的笑容这样熟悉

Your smile feels so familiar

Wǒ yíshí xiǎng bù qǐ

我一时想不起

I just can't quite remember

A zài mèng lǐ

啊 在梦里

Ah, in a dream

Mèng lǐ mèng lǐ jiàn
guò nǐ

梦里 梦里见过你

In a dream, in a dream I saw you

Tián mì xiào de duō
tián mì

甜蜜笑得多甜蜜

So sweet, your smile is so sweet

Shì nǐ shì nǐ mèngjiàn
de jiù shì nǐ

是你 是你 梦见的就是你

It's you, it's you, the one I dreamed of is
you

Zài nǎlǐ zài nǎlǐ jiàn
guò nǐ

在哪里 在哪里见过你

Where, where have I seen you before

Nǐ de xiàoróng
zhèyàng shúxī

你的笑容这样熟悉

Your smile feels so familiar

Wǒ yíshí xiǎng bù qǐ

我一时想不起

I just can't quite remember